

# Spirit of Bosnia / Duh Bosne

An International, Interdisciplinary, Bilingual, Online Journal  
Međunarodni, interdisciplinarni, dvojezični, online časopis

## Druga izbjeglička

Jozefina Dautbegović

Bili su to mladi momci čekali su me  
više od sata u tuđem stanu  
kako bi provjerili nalikuje li zaista  
moje lice na lice anđela  
sa slika starih majstora  
kao što sam pisala u ono vrijeme  
kad su anđeli bili zakonom zabranjeni  
To je bila sasvim nova policija  
u duhu novog vremena  
Iz mojih nevažećih isprava su doznali  
da sam godište njihovih punica  
i da ne znam koliko sam stara  
Zaista su bili gospoda nisu imali vremena  
Rekli su postoji taksi gospodo  
Znam kažem držeći paket humanitarne pomoći  
a plave zvijezde poredane u krug  
s paketa kruže oko moje glave  
približavajući svemir

---

Sigurno i oni vide aureolu mislim

To je neka pogreška gospodo

nisam ja još rođena

Tek dolaze mudraci da najave

želite li sa mnom dočekati dolazak

Gašpara Melkiora i onog trećeg

kako li se zvaše

Zagreb, 1993.

The preceding text is copyright of the author and/or translator and is licensed under a Creative Commons Attribution-NonCommercial-NoDerivs 3.0 Unported License.